

Ref. 333080

Fohlgitter für Kunststoff-Trog klein, 7 l

Grille poulain pour auge plastique 7 l / Foal bars for plastic trough small, 7 l /

Veulenrooster, passend voor kunststof voerbak, klein 7 l / Rejilla para potros para comedero plástico, 7 l

DEUTSCH
FRANÇAIS
ENGLISH
NEDERLAND
ESPAÑOL



Für den Aufbau wird zusätzlich benötigt:

**Outillage suivant également nécessaire
pour le montage :**

Additionally required tools for assembly:

Voor de montage is bovendien het volgende nodig:

Herramienta necesaria al montaje:

Aufbau mit einer Person in ca. 30 min

**Mise en place avec une personne en
30 min environ**

Set up with one person in approx. 30 min

Opgezet met één persoon in ca. 30 min

**Montaje con una persona en
aproximadamente 30 min**

- Bohrmaschine
- Perceuse
- Drill
- Boormachine
- Taladro



- Bohrer 7 mm / 10 mm
- Foret 7 mm / 10 mm
- Drill bit 7 mm / 10 mm
- Boor 7 mm / 10 mm
- Broca 7 mm / 10 mm

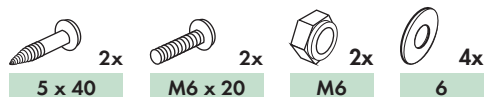


- Inbusschlüssel
- Clé Allen
- Allen wrench
- Inbussleutel
- Llave Allen

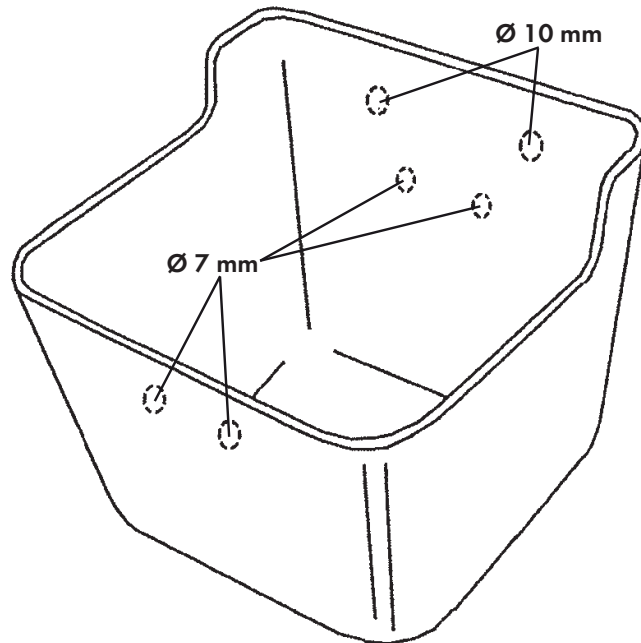


Lieferumfang / Contenu de la livraison / Included in delivery / In de levering inbegrepen / Volumen de suministro:

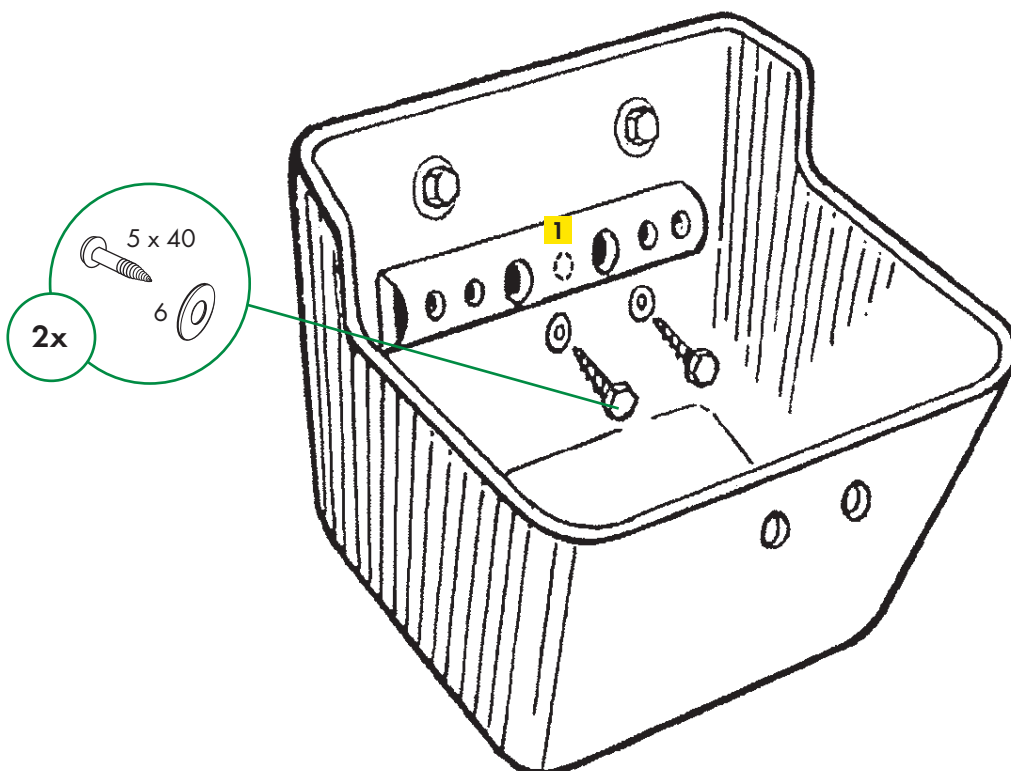
		Bezeichnung / Description / Description / Beschrijving / Descripción
1	2x	Montageschiene / Plaque de support / Mounting rail / Montagerail / Barra de montaje
2	2x	Gitterstab / Tiges métalliques / Grid bar / Traliestang / Varilla metálica



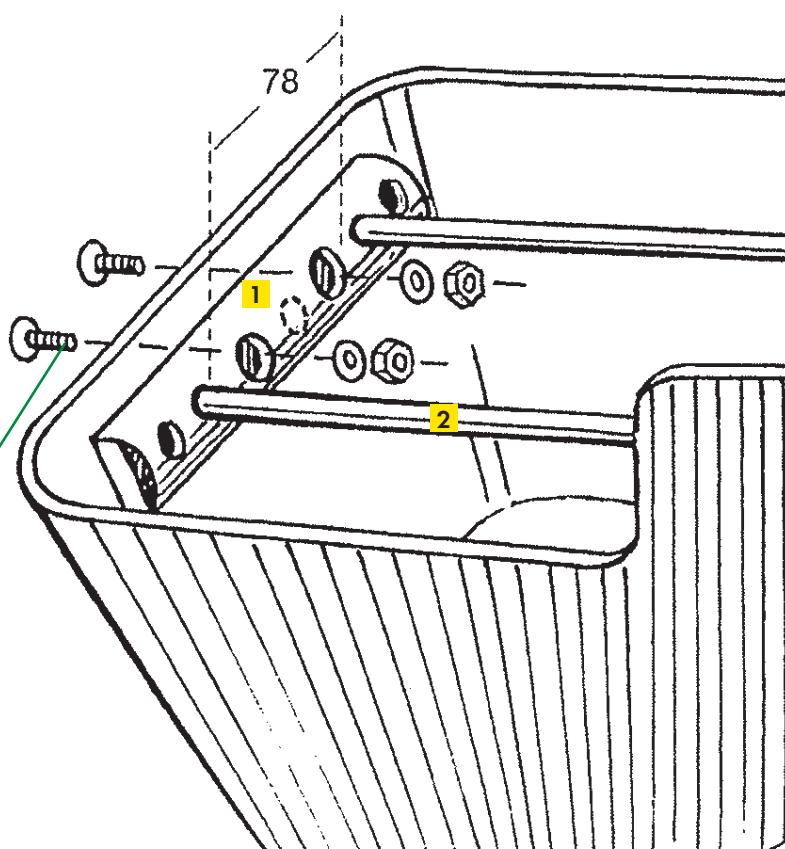
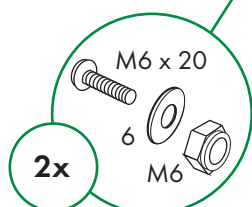
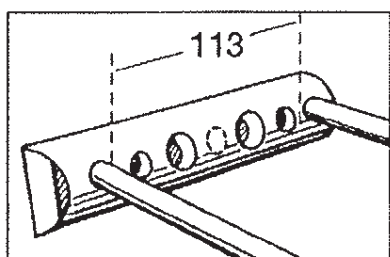
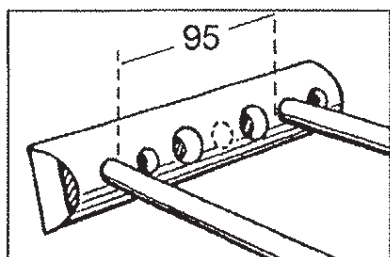
- 1.** Montieren Sie den Kunststoff-Trog (separat bestellen, Ref. 333070) mit Hilfe einer Bohrmaschine und geeignetem Montagmaterial. Bohren Sie alle erforderlichen Löcher vor. / *Fixez l'auge en plastique (la ref. 333070 est à commander séparément) à l'aide d'une perceuse à l'endroi approprié, en pré-perçant tous les trous nécessaires.* / Mount the small plastic trough (order separately, Ref. 333070) with a drill and suitable mounting material to a wall. Pre-drill all necessary holes. / Monteer de kunststof voerbak (apart bestellen, ref. 333070) met behulp van een boormachine en geschikt montagemateriaal. Boor alle nodige gaten voor. / *Colocar el comedero de plástico (ref. 333070 debe pedirse por separado) con la taladradora al lugar deseado, preperforando todos los agujeros necesarios.*



- 2.** Montieren Sie die erste Montageschiene **1** an der Rückwand des Kunststoff-Trogs. / *Installez la première plaque de support **1** sur la paroi arrière de l'auge.* / Mount the first mounting rail **1** at the backside of the trough. / Monteer de eerste montagerail **1** op de achterkant van de kunststof bak. / *Instalar la primera placa de soporte **1** en la pared trasera del comedero.*



- 3.** Montieren Sie die zweite Montageschiene **1** gegenüber der ersten und befestigen Sie im selben Schritt die Gitterstäbe **2** zwischen den beiden Montageschienen. / *Fixez le deuxième support **1** face au premier ainsi que les tiges **2**.* / Mount the second mounting rail **1** at the opposite side of the first one and, in the same step, attach the grid bars **2** between the two mounting rails. / *Monteer de tweede montagerail **1** tegenover de eerste en bevestig, in dezelfde stap, de spijlen **2** tussen de twee montagerails.* / *Colocar el segundo soporte **1** frente al primero y luego las varillas **2**.*



Wählen Sie, je nach Alter des Fohlens, einen geeigneten Abstand der Gitterstäbe. / *Réglez l'écartement des tiges en fonction de l'âge du poulain.* / Depending on the age of the foal, choose the correct distance between the grid bars. / *Kies, afhankelijk van de leeftijd van het veulen, een geschikte afstand tussen de tralies.* / *Ajustar el espacio entre las varillas según la edad del potro.*